

## Aus den Verhandlungen des Bundesrates

---

(Vom 14. Dezember 1953)

Der Bundesrat hat die Coop Lebensversicherungs-Genossenschaft in Basel zum Abschluss selbständiger Invaliditätsversicherungen ermächtigt.

---

(Vom 17. Dezember 1953)

Der Bundesrat hat von der Schliessung des Konsulates der Vereinigten Staaten von Venezuela in Genf Kenntnis genommen. Gleichzeitig hat er Herrn Gonzalo Pecchio, bisher Berufskonsul in Genf, ein neues Exequatur als Berufskonsul von Venezuela in Zürich, mit Amtsbefugnis über die ganze Schweiz, erteilt.

---

(Vom 18. Dezember 1953)

Sir Lionel Henry Lamb hat dem Bundesrat sein Beglaubigungsschreiben als ausserordentlicher und bevollmächtigter Botschafter Grossbritanniens bei der Schweizerischen Eidgenossenschaft überreicht.

---

Der Bundesrat hat beschlossen, die Grafschaft Kern (Kalifornien) vom Konsularbezirk San Francisco abzutrennen und sie der Amtsbefugnis des Konsulats Los Angeles zuzuteilen.

---

Der Bundesrat bestätigte in ihren bisherigen Stellungen an der Eidgenössischen Technischen Hochschule für eine neue, am 1. April 1954 beginnende Amtsdauer die Herren Dr. F. Gassmann, o. Professor für Geophysik, Dr. F. Tank, o. Professor für Hochfrequenztechnik und Physik, Dr. P. Meyer, a.o. Professor für Systematik und Ästhetik der neuern Baukunst, Dr. K. Münzel, a.o. Professor für Arzneiformen und -zubereitung, sowie Dr. A. von Zeerleder, a.o. Professor für Leichtmetalle und Elektrometallurgie.

---

Der Bundesrat hat vom Rücktritt der Herren Dr. Felix Burokhardt, alt Direktor der Zentralbibliothek, in Zürich; Pierre Grället, Journalist, in Chailly b. Clarens, und Dr. Gustav Keckeis, Verleger, in Basel, als Mitglieder der Schweizerischen Bibliothekskommission Kenntnis genommen.

Für die neue Amtsdauer 1954/56 wird die obgenannte Kommission bestellt aus den Herren:

Dr. August Bouvier, Direktor der Genfer Volks- und Universitätsbibliothek, in Cologny (als Präsident); Hermann Heller, Amtsrichter und Präsident der Korporationsgüterverwaltung, in Luzern; Dr. Henri Perret, Nationalrat und alt Technikumsdirektor, in Le Locle; Dr. Fritz Lehmann, Professor an der Universität, in Bern; Dr. Andrea Schorta, Redaktor des «Dicziunari rumantsch grischun», in Chur; Dr. Guido Calgari, Professor an der Eidgenössischen Technischen Hochschule, in Zürich, alle bisher. Dr. Leo Altermatt, Direktor der Zentralbibliothek, in Solothurn; Dr. Heinz Helbing, Verleger, in Basel, und Maurice Zermatten, Schriftsteller, in Sitten, neu.

---

Der Bundesrat hat die Eidgenössische Getreidekommission für die neue Amtsdauer 1954/56 wie folgt bestellt:

Als Präsident: Herr Prof. Joseph Piller, Ständerat, in Villars-sur-Glâne.

Als Mitglieder: HH. Dr. Bruno Pfister, Präsident des Schweizerischen Müllerverbandes, in Zürich; Rudolf Weber, Ständerat, Landwirt, in Grasswil (Bern); Dr. Andreas Gadiant, Nationalrat, alt Regierungsrat, in Chur; Robert Piot, Nationalrat, Landwirt, in Bournens (Waadt).

Als Ersatzmänner: HH. Albert Feitknecht, Direktor der Militärheilstalt, in Tenero (Tessin); Hermann Bleuer, Müller, in Mett-Biel.

---

Herr Werner Kramer, von Galmiz, Fürsprecher, bisher juristischer Beamter I. Klasse wurde zum II. Adjunkten bei der Rekurssektion des Eidgenössischen Justiz- und Polizeidepartementes befördert.

Herr Robert Blanchard, von Malleray, lic. jur., bisher juristischer Beamter I. Klasse, wurde zum II. Adjunkten des Generalsekretariates des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartementes befördert.

---

Herr Charles Schenk, von Röthenbach i/E., bisher technischer Inspektor, wurde zum II. Sektionschef beim Telephondienst der Telegraphen- und Telephonabteilung der Generaldirektion der Post-, Telegraphen- und Telephonverwaltung befördert.

Der Bundesrat hat die «Fortuna», Lebensversicherungsgesellschaft in Zürich, zum Abschluss selbständiger Invaliditätsversicherungen ermächtigt.

---

(Vom 19. Dezember 1953)

Der Bundesrat hat davon Kenntnis genommen, dass sich die neue Amtsbefugnis des Türkischen Generalkonsulats in Genf über die Kantone Zürich, Glarus, Zug, Freiburg, Schaffhausen, Appenzell (beider Rhoden), St. Gallen, Graubünden, Thurgau, Tessin, Waadt, Wallis, Neuenburg und Genf erstreckt.

---

(Vom 21. Dezember 1953)

Der Bundesrat hat als Mitglieder der Kommission der General-Herzog-Stiftung für die neue Amtsdauer 1954/56 wiedergewählt die Herren: Art.-Oberst Josef Fenkart, in St. Gallen, als Vertreter der Ostschweiz; Art.-Oberst Jean de Haller, in Choulex bei Genf, als Vertreter der Westschweiz und Art.-Oberst Samuel Imobersteg, in Bern, als Vertreter der Zentralschweiz.

---

Der Bundesrat hat als Mitglieder der Direktion des Schweizerischen Roten Kreuzes für die neue Amtsdauer 1954/56 wiedergewählt die Herren: Oberstbrigadier Dr. Hans Meuli, Oberfeldarzt, in Bern; Dr. med. Paul Vollenweider, Direktor des Eidgenössischen Gesundheitsamtes, in Bern und Minister Pierre-René Micheli, Chef der Abteilung für internationale Organisationen im Eidgenössischen Politischen Departement.

---

Der Bundesrat hat für die neue Amtsdauer 1954/56 in den Zentralvorstand der Schweizerischen Rundsruchgesellschaft gewählt:

Als Präsident: Dr. Fritz Rothen, Delegierter des Verwaltungsrates der Radio-Schweiz AG., in Bern.

Als Mitglieder: Pierre Aragno, Redaktor, in Neuenburg; Carl Beck, Landwirt, Nationalrat, in Sursee; Fräulein Laure Dupraz, Professor an der Universität in Freiburg; Antoine Favre, Bundesrichter, in Lausanne; Dr. Ernst Metzler, Ingenieur, Chef des Radio- und Telegraphendienstes der Generaldirektion der Post-, Telegraphen- und Telephonverwaltung, in Bern; Dr. Hans Oprecht, Verleger, Nationalrat, in Zürich; Dr. Eduard Weber, Generaldirektor der Post-, Telegraphen- und Telephonverwaltung, in Bern.

Als Ersatzmänner: Piero Pellegrini, Direktor der «Libera Stampa», in Lugano; Frau Dr. Dora Rittmeyer-Iselin, in St. Gallen; Charles Chappuis, Chef des Rechtsdienstes der Generaldirektion der Post-, Telegraphen- und Telephonverwaltung, in Bern.

---

Der Bundesrat hat folgende Herren zu II. Adjunkten des Bundesamtes für Industrie, Gewerbe und Arbeit befördert: Dr. rer. pol. Hugo Allemann, von Welschenrohr (Solothurn), bisher volkswirtschaftlicher Beamter I. Klasse; Dr. jur. Karl Ackermann, von Neukirch-Egnach (Thurgau), bisher juristischer Beamter I. Klasse; Gottlieb Baer, von Zürich, dipl. Ingenieur ETH, bisher Ingenieur I. Klasse und Kurt Egli, von Luzern, dipl. Ingenieur ETH, bisher Ingenieur I. Klasse.

1432

## Bekanntmachungen von Departementen und andern Verwaltungsstellen des Bundes

### Nachtrag zum Verzeichnis <sup>1)</sup>

der

Geldinstitute und Genossenschaften, die gemäss Art. 885 des Zivilgesetzbuches und Verordnung vom 30. Oktober 1917 betreffend die Viehverpfändung befugt sind, im ganzen Gebiete der Eidgenossenschaft als Pfandgläubiger Viehveranschreibungsverträge abzuschliessen:

Neue Ermächtigungen

#### Kanton Luzern

8. Darlehenskasse Triengen.

#### Kanton Schaffhausen

15. Schaffhauser Bauernhilfskasse.

Bern, den 19. Dezember 1953.

1432

**Eidg. Justiz- und Polizeidepartement**

<sup>1)</sup> BBl 1946, II, 287.

### Vollzug des Berufsbildungsgesetzes

Nach bestandener Prüfung wurde gemäss den Bestimmungen der Artikel 42-49 des Bundesgesetzes über die berufliche Ausbildung der gesetzlich geschützte **Titel** verliehen an:

## Aus den Verhandlungen des Bundesrates

In	Bundesblatt
Dans	Feuille fédérale
In	Foglio federale
Jahr	1953
Année	
Anno	
Band	3
Volume	
Volume	
Heft	51
Cahier	
Numero	
Geschäftsnummer	---
Numéro d'affaire	
Numero dell'oggetto	
Datum	24.12.1953
Date	
Data	
Seite	1085-1088
Page	
Pagina	
Ref. No	10 038 491

Das Dokument wurde durch das Schweizerische Bundesarchiv digitalisiert.

Le document a été digitalisé par les Archives Fédérales Suisses.

Il documento è stato digitalizzato dell'Archivio federale svizzero.